

14 05. 05. 2009
1904 95179
.....
llq

OÜ SWEDISH TOOL

Majandusaasta aruanne 2008

Ärinimi: OÜ Swedish Tool

Äriregistri kood: 10981571

Aadress: Võru 47E, Tartu 50111

Telefon: +372 7 362 264

Fax: +372 7 362 264

Elektronpost: peeters@swedishtool.ee

Veebilehe aadress: www.swedishtool.ee

Majandusaasta algus: 01.01.2008

Majandusaasta lõpp: 31.12.2008

Tegevusalad: - Metallitööpinkide ja -seadmete hulgimüük (51812)
- Metallitööpinkide paigaldus, tehniline hooldus ja remont (29429)

Audiitor: Audiitorbüroo ELSS AS

Lisatud dokumendid: - Sõltumatu audiitori järeldusotsus
- Majandusaasta kasumi jaotamise ettepanek
- Müügitulu vastavalt EMTAK-le

SISUKORD

Tegevusaruanne 2008	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Juhatuse deklaratsioon	5
Bilanss	6
Kasumiaruanne	7
Rahavoogude aruanne	8
Omakapitali muutuste aruanne	9
Raamatupidamise aastaaruande lisad	10
Lisa 1. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused	10
Lisa 2. Maksunõuded ja kohustused	12
Lisa 3. Müügitulu	12
Lisa 4. Kaubad, materjal, teenused	13
Lisa 5. Muud tegevuskulud	13
Lisa 6. Põhivara	14
Lisa 7. Potentsiaalsed kohustused	14
Lisa 8. Tehingud seotud osapooltega	15
Sõltumatu audiitori järeldusotsus	16
Kasumi jaotamise ettepanek	17
Juhatuse allkirjad 2008.a. majandusaasta aruandele	18
Müügitulu vastavalt EMTAK-le	19

Tegevusaruanne 2008

Sissejuhatus

100% Swedish Tool OÜ aktsiatest kuulub Rootsi ettevõttele Swedish Tool AB. Swedish Tool OÜ põhitegevuseks on metallitööpinkide müük, hooldus, installeerimine ja väljaõpe. Peamiselt müüme uusi tööpinke, aga ka kasutatuid. Samuti müüme tarvikuid, tööriistasid ja tarkvara metallitööpinkidele. Tegeleme ka tööpinkide ümberehitamisega. Meie peamine kaubamärk on Doosan, tootjafirmaks on Lõuna-Korea firma Doosan Infracore.

Majandusaasta sündmused

Peamine müügiartikkel on CNC-treikeskused ja CNC-töötlemiskeskused. Ka sellel aastal kasvas tööriistade, tarvikute ja remondi osa meie müügis. Majandusaastal 2008 toimus oluline käibe ja kasumi kasv, lisandus ka 1 töötaja. Müüsime suuremaid ja kallimaid pinke. Jätkuvalt suurenes 2008. aastal müük Põhja-Eestis. Üritame müüa keskkonnasõbralikke tooteid, näiteks Losma filtrivabasid emulsiooni puhastajaid.

Tulud, kulud ja kasum

2008. aastal moodustas Swedish Tool OÜ müügitulu 30 mln krooni. Muud tegevuskulud olid 1,8 mln krooni, põhivara kulum 61 tuh krooni. Ärikasumiks kujunes 3,4 mln krooni. Ettevõtte 2008. aasta puhaskasum moodustas 3,6 mln krooni. Ettevõtte majandustulemused vastavad üldjoontes plaanitule.

Finantssuhtarvud

Suhtarv	Arvutamise valem	2008	2007
Käibe kasv	$\frac{(\text{müügitulu } 2008 - \text{müügitulu } 2007)}{(\text{müügitulu } 2007)} * 100\%$	47%	54%
Puhasrentaablus	$\text{puhaskasum} / \text{müügitulu} * 100\%$	12%	10%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	$\text{käibevara} / \text{lühiajalised kohustused}$	6,01	3,45
ROA	$\text{puhaskasum} / \text{varad kokku} * 100\%$	46%	50%
ROE	$\frac{\text{puhaskasum} / \text{omakapital kokku}}{*100\%}$	55%	69%

Personal

Swedish Tool OÜ keskmine töötajate arv majandusaastal oli 3,75 töötajat ning nende palgad moodustasid 1 242 tuh krooni. Ettevõtte juhatus koosnes aastal 2008 kolmest liikmest. Juhatusle töötasu eraldi ei makstud. Nõukogu ettevõttel pole.

Juhatusle liige

22.01.2009

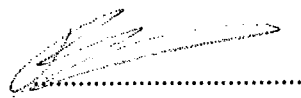
Tegevuskeskkonna arengu ülevaade

Tegevuskeskkonnaks on eelkõige Eesti metallitöötlemise ettevõtted. Eesti majandus on hetkel languses, klientidel on krediidi probleemid jne. Loodetavasti hakkab tegevuskeskkond paranema järgmisel aastal.

Plaanid järgmiseks majandusaastaks

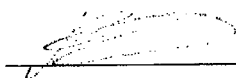
Järgmise aasta eesmärgiks on müüa keerulisemaid ja suuremaid masinaid, kuid samas peame jätkuvalt olema konkurentsivõimelised ka väiksemate masinate osas. Jätkuvalt on tähtsaim ülesanne teeninduse edasiarendamine. Seoses üldiste majandusprobleemidega on oluline hoida käivet enam-vähem samal tasemel. Teeninduspersonali tuleb suurendada.

Peeter Sekavin
juhatuse liige



22. jaanuar 2009.a.

Juhatuse liige



22.01.2009

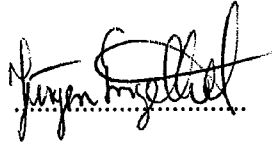
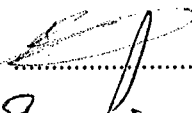
Raamatupidamise aastaaruanne

Juhatus deklaratsioon

Juhatus deklareerib oma vastutust lk 5-15 esitatud OÜ Swedish Tool 2008.a. raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsuse eest ning kinnitab oma parimas teadmises, et:

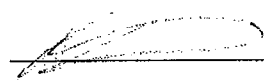
- raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
- raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
- OÜ Swedish Tool on jätkuvalt tegutsev.

Juhatus:

Jürgen Rudolf Engelbrecht	juhatuse liige		30.01.2009
Peeter Sekavin	juhatuse liige		30.01.2009
Bo Gösta Lindahl	juhatuse liige		30.01.2009

Initialed for identification purposes only
Aididjastatud identifitseerimiseks
Date/kuupäev... 30.01.2009
Signature/Allkiri... 
Auditor/tööko ELSS AS

Juhatus liige



22.01.2009

Bilanss

	Lisa nr	31.12.2008	31.12.2007
VARAD			
Käibevara			
Raha		4 067 446	3 016 633
Nõuded ja ettemaksed			
<i>Nõuded ostjate vastu</i>		2 877 079	258 772
<i>Maksude ettemaksed ja tagasinõuded</i>		208 491	0
<i>Ettemaksed teenuste eest</i>		133 899	31 360
<i>Muud lühiajalised nõuded</i>		3 980	6 032
Nõuded ja ettemaksed kokku		3 223 449	296 164
Varud		524 122	667 143
Käibevara kokku		7 815 017	3 979 940
Põhivara			
Materiaalne põhivara	6		
<i>Masinad ja seadmed (jääknaksumuses)</i>		17 787	58 203
<i>Muu inventar (jääknaksumuses)</i>		31 762	48 960
Materiaalne põhivara kokku		49 549	107 163
Põhivara kokku		49 549	107 163
VARAD KOKKU		7 864 566	4 087 103
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed			
<i>Võlad hankijatele</i>		165 137	29 786
<i>Võlad töövõtjatele</i>		570 454	411 244
<i>Maksuvõlad</i>	2	73 485	64 263
<i>Muud võlad</i>		2 743	11 084
<i>Saadud ettemaksed</i>		0	285 999
Võlad ja ettemaksed kokku		811 819	802 376
Garantiireserv		488 107	352 459
Lühiajalised kohustused kokku		1 299 926	1 154 835
Kohustused kokku		1 299 926	1 154 835
OMAKAPITAL			
Osakapital nimiväärtuses		40 100	40 100
Ülekurs		299 900	299 900
Kohustuslik reservkapital		4 010	4 010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum		2 588 258	561 107
Aruandeaasta kasum		3 632 372	2 027 151
OMAKAPITAL KOKKU		6 564 640	2 932 268
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL KOKKU		7 864 566	4 087 103

Liikluseks identifitseerimiseks
Allkirjastatud ja datitud
Aruandeaasta 30.01.2009
Kõik
Kõik

Juhatusel liige

22.01.2009

Kasumiaruanne

	Lisa nr	2008	2007
Müügitulu	3	30 053 590	20 430 059
Muud äritulud		199 855	53 293
Kaubad, materjal, teenused	4	23 301 865	15 871 300
Muud tegevuskulud	5	1 785 391	1 307 706
Tööjõu kulud			
Palgakulu		1 242 491	933 862
Sotsiaalmaksud		413 611	310 979
Põhivara kulum		61 365	54 699
Muud ärikulud		13 439	1 993
Ärikasum		3 435 283	2 002 813
Finantstulud ja -kulud			
Kasum valuutakursi muutustest		521	0
Saadud intressid		196 568	24 490
Makstud intressid		0	152
Finantstulud ja -kulud kokku		197 089	24 338
Aruandeaasta kasum		3 632 372	2 027 151

Intended for verification purposes only
Aruandeaasta Majandusaasta
Date/kuupäev: 30.01.2009
Signature/Allkiri: K.F.
Andreas Pao AS/AS

Juhatus liige

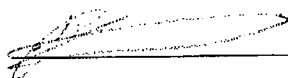
22.01.2009

Rahavoogude aruanne

	Lisa nr	2008	2007
Rahavood äritegevusest			
Aruandeaasta kasum		3 632 372	2 027 151
Korrigeerimised:			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	6	61 365	54 699
Kahjum põhivara mahakandmisest	6	11 863	0
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus		-2 927 285	170 579
Varude muutus		143 022	981 019
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus		145 090	-845 997
Kokku rahavood äritegevusest		1 066 427	2 387 451
Rahavood investeerimistegevusest			
Materiaalse põhivara soetus	6	-15 614	-26 437
Kokku rahavood investeerimistegevusest		-15 614	-26 437
Rahavood finantseerimistegevusest			
Kapitalirendi põhimaksete tagasimaksed		0	-14 412
Kokku rahavood finantseerimistegevusest		0	-14 412
Rahavood kokku		1 050 813	2 346 602
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses		3 016 633	670 031
Raha ja raha ekvivalentide muutus		1 050 813	2 346 602
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus		4 067 446	3 016 633

Valid for identification purposes only
Arutelu: 30.01.2009
Kefi

Juhatus liige



22.01.2009

Omakapitali muutuste aruanne

	Regist- reeritud osakapital	Ülekurs	Kohustuslik reserv- kapital	Jaotamata kasum (kahjum)	Kokku
Saldo 31.12.2005	40 100	299 900	0	105 734	445 734
Reservkapitali moodustamine	0	0	4 010	-4 010	0
Aruandeaasta kasum	0	0	0	459 383	459 383
Saldo 31.12.2006	40 100	299 900	4 010	561 107	905 117
Aruandeaasta kasum	0	0	0	2 027 151	2 027 151
Saldo 31.12.2007	40 100	299 900	4 010	2 588 258	2 932 268
Aruandeaasta kasum	0	0	0	3 632 372	3 632 372
Saldo 31.12.2008	40 100	299 900	4 010	6 220 630	6 564 640

Initiated for identification purposes only
Alühajutatud identifitseerimiseks
Date/kuupäev..... 30.01.2009
Signature/Allkiri..... k.e.f.
Auditor/Revisoor.....

Juhatus liige

22.01.2009

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused

Üldpõhimõtted

OÜ Swedish Tool raamatupidamise 2008. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud lähtudes Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest ning rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginevast heast raamatupidamistavast.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud järgmistest arvestuse ja aruandluse põhimõtete osaks olevatest alusprintsipidest: majandusüksuse, jätkuvuse, arusaadavuse, olulisuse, järjepidevuse ja võrreldavuse, objektiivsuse, tulude ja kulude vastavuse, konservatiivsuse, avalikustamise ning sisu ülimuslikkuse.

Raamatupidamise aastaaruande arvnäitajad on esitatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena on kajastatud nõudmiseni hoiuseid pangas. Raha ja selle ekvivalendid on bilansis hinnatud õiglases väärtuses, mis baseerub bilansipäeva Eesti Panga ametlikel valuutakurssidel.

Nõuded ostjatele

Nõuetena ostjate vastu on kajastatud ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest. Ostjatelt laekumata arved, mille sissenõudmine ei ole võimalik või majanduslikult kasulik, on hinnatud lootusetuks ning kantud kuludesse.

Varud

Varud on bilansis esitatud nende soetusmaksumuses, mis koosneb nende ostukuludest.

Põhivara

Materiaalse põhivarana on arvele võetud varad soetusmaksumusega alates 10 000 Eesti kroonist, mille kasulik tööiga on eeldatavasti üle ühe aasta. Kulumit arvestatakse lineaarsel meetodil, lähtudes eeldatavast majanduslikult kasulikust tööeast 5 aastat. Vara on hakatud amortiseerima soetusele järgnevast kuust.

Rendiarvestus

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina. Kasutusrendimaksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Aruanne koostatud
Määratustatud tähtaeg/kuupäev
Vastakirjutaja
30.01.2009
Kefi
Rahandus- ja
Majandusministeerium

Juhatus liige

22.01.2009

Ettevõtte tulumaks

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtete kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 21/79 netodividendina väljamakstud summalt. 1. jaanuaril 2003 jõustunud Raamatupidamise Toimkonna juhendite kohaselt kajastatakse järgnevatel perioodidel dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda maksimaalse dividendide väljamaksmisega, on ära toodud aastaaruande lisas 7.

Kohustused

Kohustused, mille maksetähtajad on bilansi kuupäevast arvestatuna alla ühe aasta, on bilansis esitatud lühiajaliste kohustustena.

Tehingud välisvaluutas ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed finantsvarad ja -kohustused ning mittemonetaarsed finantsvarad ja -kohustused, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil, on bilansipäeval ümber hinnatud Eesti kroonidesse ametlikult kehtivate Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kajastatud kasumiaruandes perioodi kuluna ja tuluna.

Garantiireserv

OÜ Swedish Tool juhatus on otsustanud moodustada garantiireservi, mida kasutatakse müüdud masinate garantiiremondi kulude katmiseks. Garantiireserv moodustatakse müügitulu tekkimise hetkel ja selle suuruseks on emaettevõtte kogemuste baasil määratud 3% müüdava masina soetamise kulust.

Tulud ja kulud

Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsipi alusel. Tulud kirjendatakse raamatupidamises siis, kui müüdud toote või teenuse omandiõigus on üle läinud ostjale ja OÜ-l Swedish Tool on tekkinud väljastatud müügiarve summale nõudeõigus.

Kohustuslik reservkapital

Kohustuslik reservkapital on moodustatud puhaskasumi eraldistest ja see moodustab 1/10 osakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks ja osakapitali suurendamiseks, kuid sellest ei või teha väljamakseid osanikele.

Rahavoogude aruanne

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil – äritegevuse rahavoogude leidmisel on korrigeeritud puhaskasumit elimineerides mitterahaliste tehingute mõju ja äritegevusega

Intended for identification purposes only
Aidaks tuvastada identifikatsiooniks

Revisiiviperiood 30.01.2009

Juhatusel liige

22.01.2009
Auditiiviperiood 31.12.08

seotud käibevarade ja kohustuste saldode muutused. Investeerimise ja finantseerimise rahavood on esitatud otsesel meetodil.

Seotud osapooled

Osapooli on loetud seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele. Swedish Tool OÜ seotud osapoolteks on:

- emaettevõtte ning emettevõtet kontrollivad või selle üle olulist mõju omavad isikud;
- emaettevõtte ülejäänud tüdarettevõtted;
- tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, v.a juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju Swedish Tool OÜ ärilistele otsustele;
- punktis c kirjeldatud isikute lähedased pereliikmed (elukaaslased ja lapsed) ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Lisa 2. Maksunõuded ja kohustused

Maksuliik	31.12.2008		31.12.2007
	Nõue	Kohustus	Kohustus
Sotsiaalmaks	0	44 674	23 905
Kinnipeetud tulumaks	0	22 649	13 433
Töötuskindlustusmaksed	0	1 072	600
Pensionikindlustuse maksed	0	1 711	1 337
Käibemaks	208 491	0	22 385
Ettevõtte tulumaks	0	3 379	2 603
Kokku	208 491	73 485	64 263

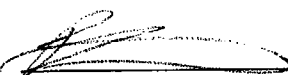
Lisa 3. Müügitulu

Geograafiliste piirkondade lõikes:

	2008	2007
Müük Eestisse	29 053 365	18 652 854
Müük väljapoole Eestit	1 000 225	1 777 205
Müügitulu kokku	30 053 590	20 430 059

Arutanud ja kiitnud ettepaneku põhjalikult
Arutanud ettepaneku põhjalikult
Võimalustada
30.01.2009
Kefi
Lühikokkuvõtte EL 2008

Juhatus liige



22.01.2009

Tegevusalade lõikes:

	2008	2007
Metallitööpinkide ja -seadmete hulgimüük	29 339 470	19 927 824
Metallitööpinkide paigaldus, tehniline hooldus ja remont	714 120	502 235
Müügitulu kokku	30 053 590	20 430 059

Lisa 4. Kaubad, materjal, teenused

	2008	2007
Kaubad	21 270 628	14 648 574
Teenused	1 373 897	507 094
Muud masinate kulud	657 340	715 632
Kokku	23 301 865	15 871 300

Lisa 5. Muud tegevuskulud

	2008	2007
Reklaam	210 238	138 036
Sidekulud	84 744	77 587
Autokulud	444 066	261 895
Ostetud teenused	164 973	73 550
Lähetused	135 744	145 934
Vastuvõtukulud	18 164	154 860
Muud tegevuskulud	727 462	455 844
Kokku tegevuskulud	1 785 391	1 307 706

Initials for identification purposes only
All signed and dated in ink
Date: 30.01.2009
Signature: K.F.
Accountant: PL33 AS

Juhatusel liige



22.01.2009

Lisa 6. Põhivara

	Masinad ja seadmed	Muu inventar	Kokku
Soetusmaksumus			
31.12.2006	186 651	82 983	269 634
Soetatud põhivara	15 429	11 008	26 437
31.12.2007	202 080	93 991	296 071
Soetatud põhivara		15 614	15 614
Mahakantud põhivara		-21 796	-21 796
31.12.2008	202 080	87 809	289 889
Akumuleeritud kulum			
31.12.2006	105 774	28 435	134 209
Arvestatud kulum	38 103	16 596	54 699
31.12.2007	143 877	45 031	188 908
Arvestatud kulum	40 416	20 949	61 365
Mahakantud põhivara kulum		-9 933	-9 933
31.12.2008	184 293	56 047	240 340
Jääkväärtus			
31.12.2006	80 877	54 548	135 425
31.12.2007	58 203	48 960	107 163
31.12.2008	17 787	31 762	49 549

Põhivara piirmaksumus on alates 10 000 kroonist. Keskmised kasulikud tööead ning amortisatsiooninormid bilansirühmade lõikes on:

- masinad ja seadmed: 5 aastat, 20%
- inventar: 5 aastat, 20%

Lisa 7. Potentsiaalsed kohustused

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2008 moodustas 6 220 630 krooni. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võib kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 1 306 332 krooni, seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta 4 914 298 krooni.

Initialed for identification purposes only
Alkijaleetud loetelluidentifitseerimiseks
Date/kuupäev... 30.01.2009
Signature/Allkiri... Kati
Auditor/Auditor... Andrus Kallaste

Juhatuses liige

22.01.2009

Lisa 8. Tehingud seotud osapooltega

Swedish Tool OÜ on aruandeaastal seotud osapooltega sõlminud tehinguid alljärgnevas mahus:

	2008		2007	
	Müük	Ost	Müük	Ost
Emaettevõtte	0	16 410 872	15 647	11 638 233
Emaettevõttega seotud äriühingud	0	2 268 211	1 473	218 605
Kokku tehingud seotud osapooltega	0	18 679 083	17 120	11 856 838

	31.12.2008		31.12.2007	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtte	175 367	10 953	0	0
Emaettevõttega seotud äriühingud	0	91 510	956	0
Kokku saldod seotud osapooltega	175 367	102 463	956	0

Emaettevõtte nõudena olev saldo on kajastatud muudes ärituludes

Intended for internal purposes only
Kõik arvutused on tehtud arvutuskasutaja
arvutuskasutaja poolt.
30.01.2009
Kati
Arvutuskasutaja

Juhatus liige

22.01.2009

AUDIITORBÜROO ELSS AS

Audiitorid & Konsultandid



SÕLTUMATU AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS

OÜ Swedish Tool osanikele

Oleme auditeerinud OÜ Swedish Tool raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2008, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 5 kuni 15, on kaasatud meie poolt identifitseerituna käesolevale järeldusotsusele.

Juhatuse kohustused raamatupidamise aastaaruande osas

Juhatuse kohustuseks on raamatupidamise aastaaruande koostamine ning õige ja õiglane esitamine kooskõlas Eesti hea raamatupidamistava nõuetega. Selle kohustuse hulka kuulub asjakohase sisekontrollistüsteemi kujundamine ja töös hoidmine, mis tagab raamatupidamise aastaaruande korrektse koostamise ja esitamise ilma pettustest või vigadest tulenevate oluliste väärkajastamisteta, asjakohaste arvestuspõhimõtete valimine ja rakendamine ning antud tingimustes põhjendatud raamatupidamishinnangute tegemine.

Audiitori kohustused

Meie kohustuseks on avaldada auditi põhjal arvamust raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime auditi läbi kooskõlas Eesti auditeerimiseeskirjaga, mis nõuab, et me oleme vastavuses eetikanõuetega ning et me planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindlustunne, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi väärkajastamisi.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arv näitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Nende protseduuride hulk ja sisu sõltuvad audiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamiseks võtab audiitor nende riskihinnangute tegemisel arvesse õige ja õiglase raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja esitamiseks juurutatud sisekontrollistüsteemi, kuid mitte selleks, et avaldada arvamust sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse, juhatuse poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usume, et meie kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane meie arvamuse avaldamiseks.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne olulises osas õigesti ja õiglaselt OÜ Swedish Tool finantsseisundit seisuga 31. detsember 2008 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

Tartus 30. jaanuaril 2009

Audiitorbüroo ELSS AS

Margit Leppik
vannutatud audiitor

Vanemuise 21A - 51014 TARTU

Tel. : +372 7 301 330 - Fax : +372 7 301 333 - www.elss.ee

Tallinna kontor: Laki 26 - 12915 Tallinn, telefon 6 516 605

Reg. kood 10213441

AUDIITORBÜROO ELSS AS, NEXIA INTERNATIONAL ESINDAJA

Kasumi jaotamise ettepanek

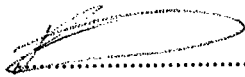
Elmiste perioodide jaotamata kasum	2 588 258
2008. aasta puhaskasum	3 632 372

Jaotuskõlblik kasum seisuga 31.12.08	6 220 630
---	------------------

Juhatus teeb ettepaneku jätta kasum jaotamata.

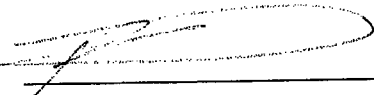
Peeter Sekavin

juhatuse liige



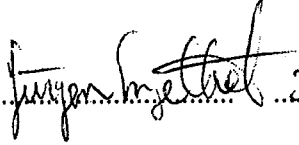
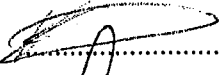
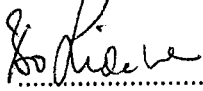
30.01.2009

Juhatus liige

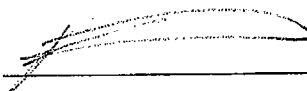


22.01.2009

Juhatuse allkirjad 2008.a. majandusaasta aruandele

Jürgen Rudolf Engelbrecht	juhatuse liige		30.01.2009
Peeter Sekavin	juhatuse liige		30.01.2009
Bo Gösta Lindahl	juhatuse liige		30.01.2009

Juhatuse liige

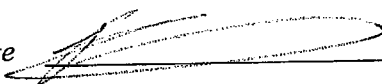


22.01.2009

Müügitulu vastavalt EMTAK-le

EMTAK	Tegevuala	2008	2007
51812	Metallitööpinkide ja -seadmete hulgimüük	29 339 470	19 927 824
29429	Metallitööpinkide paigaldus, tehniline hooldus ja remont	714 120	502 235
Müügitulu kokku		30 053 590	20 430 059

Juhatuses liige



22.01.2009

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

26.06.2009

Oganike nimetisi:

Swedish Tool AB osa number 90100
ref. kod 556282

BOX 18, 186 21 Vällentuna
Sweden